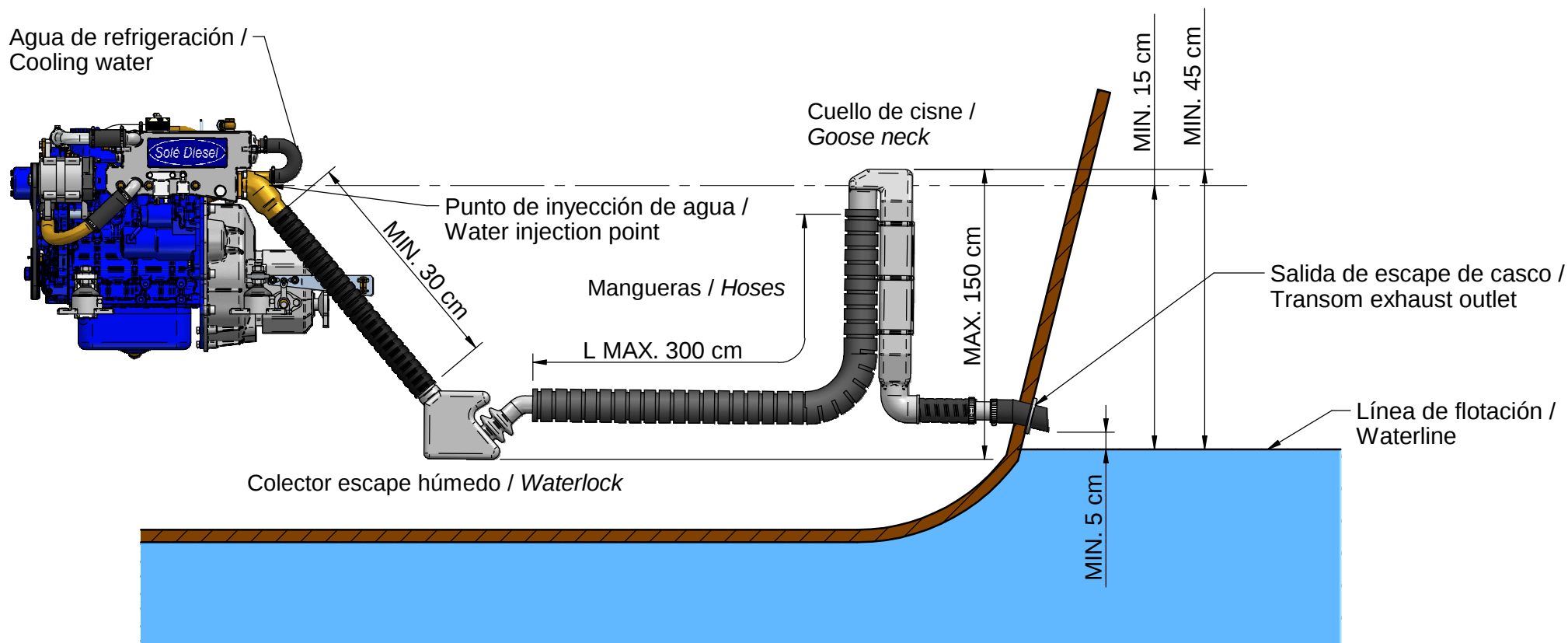
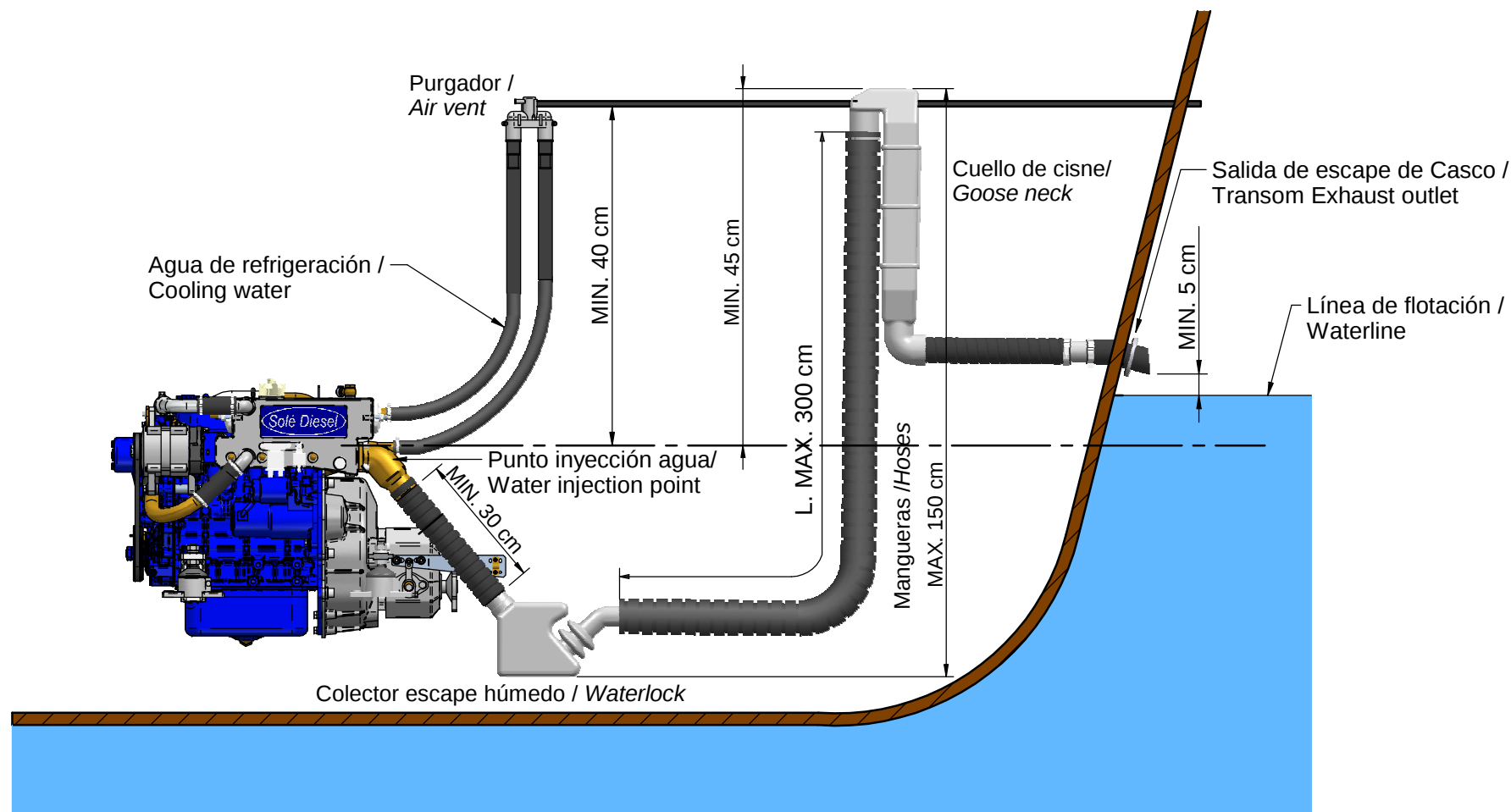




ESQUEMA DE INSTALACIÓN 1 / INSTALLATION DRAWING 1

Si el punto de inyección del agua está como mínimo 15 cm por encima de la línea de flotación, el agua salada de refrigeración puede ir conectada directamente al punto de inyección. Recomendamos realizar la instalación según el dibujo, respetando las dimensiones. En cualquier otra situación recomendamos realizar el montaje mostrado en la página siguiente.

If the water injection point is minimum 15 cm over de waterline, the cooling water can be directly connected to injection point. We recommend to do the installation according to the drawing. In any other case we recommend to do the installation according to the drawing on the next page.



ESQUEMA DE INSTALACIÓN 2 / INSTALLATION DRAWING 2

Si el punto de inyección de agua no está al menos 15cm por encima de la línea de flotación, podría entrar agua de refrigeración al motor cuando está parado, por el efecto sifón. Esto se evita realizando la instalación del dibujo, respetando todas las cotas indicadas. En caso de no poder cumplir TODAS las condiciones, consultar con el servicio técnico de SOLE DIESEL.

If the water injection point is not minimum 15cm over the waterline, the cooling water can return into the engine when it is stopped, due to the siphon effect. This is prevented by the implementation of the installation drawing, according to the indicated dimensions. In case of not being possible to fulfill all the requirements, contact SOLE DIESEL's technical service.